

È la solita storia del pastore

Federico's Lament (Lamento di Federico) from the opera *L'Arlesiana*

Text by *Leopoldo Marengo* (1831-1899)

Set by *Francesco Cilèa* (1866-1950)

È	la	solita	storia	del	pastore...
[ɛ	la	'so:.li.ta	'sto:.rja	del	pa.'sto:.re]
It-is	the	old	story	of-the	shepherd...

Il	povero	ragazzo	voleva	raccontarla,	e	s'addormì.
[il	'pɔ:.ve.ro	ra.'gat:.tso	vo.'le:.va	rak.kon.'ta:r.la	e	sad.dɔr.'mi]
The	poor	boy	wanted	to-retell-it,	and	he-fell-asleep.

C'è nel sonno l'oblio, come l'invidia!
Anch'io vorrei dormir così
nel sonno almen l'oblio trovar!
La pace sol cercando io vò:
vorrei poter tutto scordar.
Ma ogni sforzo è vanto..
Davanti ho sempre di lei il dolce sembiante!
La pace tolta è sempre a me..
Perché degg'io tanto penar?
Lei! sempre lei mi parla al cor!
Fatale vision, mi lascia! Ah!
Mi fai tanto male! Ahimè!

The entire text to this work with the complete
IPA transcription and literal translation is available for download.

Thank you!

